

Wir lieben **SpitzenMacher!**
Sie auch?

kratzer
AUTOMATION



Spitzentechnologie | Spitzenleistung | Spitzenteam

KRATZER AUTOMATION ist ein innovatives Hightech-Unternehmen für industrielle Anwendungen.

Unsere Softwarelösungen sorgen für effiziente und transparente Prozesse bei unseren anspruchsvollen, internationalen Kunden aus der Automobilindustrie und der Transportbranche.

Mit mehr als 300 Mitarbeitern an 11 Standorten in 6 Ländern erwirtschaften wir einen jährlichen Umsatz von 74 Mio. Euro. Weitere Informationen unter:

- [Großer Preis des Mittelstandes](#)
- [Hidden Champion](#)
- [Gute Gründe, zu uns zu kommen](#)
- [Was uns auszeichnet](#)
- [Zu unserem Geschäftsfeld Test Systems](#)
- [Zu den Portraits unserer Standorte](#)

Technischer Redakteur (m/w) Schwerpunkt Produktmanagement

Standort: Unterschleißheim bei München

Zur Verstärkung unseres Dokumentations-Teams im **Geschäftsfeld Test Systems** suchen wir einen **technischen Redakteur**, der technische Inhalte übersichtlich und verständlich darstellen kann. KRATZER AUTOMATION plant und realisiert Prüfsysteme für die Automobilindustrie, u.a. aus den Bereichen E-Motor, E-Storage, Turbolader, Getriebe und Verbrennungsmotoren.

Ihre künftigen Aufgaben:

- Erstellung und Pflege technischer Dokumentationen einschließlich Online-Dokumentationen für unsere Prüfsysteme und Test-Lab-Management Lösungen wie Vertriebsdokumente, Produktbeschreibungen, interne Systemdokumentationen, Bedienhandbücher oder Produktflyer
- Verfassen der technischen Dokumentationen vorwiegend in Englischer Sprache, teilweise zusätzlich in deutscher Sprache
- Enge Zusammenarbeit mit den zuständigen Produktmanagern sowie Hard- und Software-Entwicklern
- Pflege und Optimierung der bestehenden Dokumentationsprozesse

Unsere Anforderungen:

- Abgeschlossene Ausbildung im Bereich Technische Kommunikation / Technische Redaktion oder Hochschulabschluss / Ausbildung in einer technischen Fachrichtung mit Weiterbildung zum Technischen Redakteur
- Erste Erfahrung in der Erstellung technischer Dokumentationen und Kenntnisse in gängigen Dokumentationstools
- Fähigkeit, technische Inhalte verständlich und ansprechend darzustellen
- Fundierte Kenntnisse im Umgang mit Zeichentools (wie etwa für Blockschaltbilder)
- Sicheres Beherrschen von MS-Office (Word, Excel, Visio, PowerPoint)
- Sehr gute Deutsch- und Englischkenntnisse
- Sorgfältiges, konzentriertes Arbeiten, Beharrlichkeit und Teamgeist

Im Gegenzug bieten wir:

Es erwarten Sie eine **abwechslungsreiche Tätigkeit** und ein ansprechendes Arbeitsumfeld mit einem professionellen, motivierten Team. Wir arbeiten Sie gründlich in den Umgang mit unseren Systemen ein und bieten Ihnen die Möglichkeit, für einen **Hidden Champion** tätig zu werden, der **Weltmarktführer für Turbolader-Prüfstände** ist.

Als inhabergeführtes Familienunternehmen stehen die Mitarbeiter bei uns an erster Stelle. Unser Betriebsklima ist von einer offenen und fairen Kommunikation, schnellen Entscheidungswegen sowie einer flachen Hierarchie geprägt. Wir bieten Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz mit einem leistungsgerechten Gehalt und guten Zukunftsperspektiven. Sie profitieren über Gewinnbeteiligungen direkt vom Erfolg Ihres Geschäftsbereiches.

Wollen Sie an der weiteren Erfolgsgeschichte der KRATZER AUTOMATION mitwirken?

Prima! Bitte senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe der Referenznummer G1-RED-USH und Ihres frühestmöglichen Starttermins an die untenstehende E-Mail-Adresse.

Wir freuen uns auf Sie!